



WK0600

Professionnel Ultrasonic Pest Repeller

UK

1. How it works:

A number of independent laboratories have shown that ultrasounds are an effective form of pest control. These pests are repelled as they are unable to adapt to powerful ultrasounds whose frequency is constantly changing. Their environment becomes hostile. This means that they cannot detect potential dangers and are forced to withdraw from the targeted area. Domestic rodents such as hamsters, white mice, etc. cannot remain in an area protected by a unit. Allow up to 2 weeks to see results. If you want to make sure that pests do not return, do not disconnect the units and leave them on. You can also move them around from time to time.

2. About ultrasounds:

Any sounds whose frequency is greater than 22 KHz are inaudible to humans and their dogs, cats and farm animals; these are called "ultrasounds". The signals bounce off smooth surfaces but are absorbed by soft materials such as carpets and curtains and do not pass through walls.

3. Installing and adjusting the unit:

Connect the unit to a 220-240 V outlet; the light indicator shows that the unit is working correctly when it is in "ON" mode.

For best results, do not install the unit behind any furniture or wall covering.

Fleas, moths, spiders: place the unit between 20 and 50 cm above the floor.

Mice and rats: place the unit between 5 and 60 cm above the floor.

Settings: see diagram below.

Adjust the "sound pattern" and "sound volume" switches depending on the type of pest in question.

'Sound pattern': A, B or C:

'Sound volume': Quiet = ultrasounds only; Med = Quiet + slightly audible sounds; Loud = Quiet + Med + very audible sounds.

Proven to be effective against bees, wasps and scorpions.

All units are safe for use around humans, unborn children, dogs, cats, birds, cows, horses, sheep, hens and reptiles

4. Recommendations :

Internal use only. Do not use in bathrooms or rooms with high humidity. Keep out of reach of children. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

Recycling: This unit must be recycled. Do not throw away with household waste or litter any public thoroughfare. Dispose at an approved collection point.

FR

1. Fonctionnement:

Des laboratoires indépendants ont démontré l'efficacité des ultrasons à repousser les nuisibles. Ceux-ci s'en vont car ils ne peuvent pas s'adapter aux puissants ultrasons dont la fréquence change constamment. Leur environnement devient hostile, ils ne peuvent donc plus entendre un éventuel danger et quittent les lieux. Les rongeurs domestiques tels que hamsters, souris blanches, ... ne peuvent pas être installés dans une pièce protégée par un appareil. Comptez deux semaines pour obtenir un résultat visible. Pour éviter que les nuisibles ne reviennent, ne débranchez pas les appareils et laissez les fonctionner. Vous pouvez également les débrancher de temps à autre.

2. A propos des ultrasons:

Les sons dont la fréquence est supérieure à 22KHz sont inaudibles pour les humains ainsi que pour les chiens, chats et animaux de ferme, ce sont des « ultrasons ». Ils rebondissent contre les surfaces lisses, mais sont absorbés par les matériaux doux tels que tapis et rideaux, et ne traversent pas les murs.

3. Installation et réglage de l'appareil:

Branchez l'appareil dans une prise 220-240V ; le témoin lumineux atteste du bon fonctionnement de l'appareil lorsque celui-ci est en mode 'ON'.

Pour un bon résultat, n'installez pas l'appareil derrière une meuble ou une tenture.

Puces, Mites, araignées : placez l'appareil de 20 à 50 cm au-dessus du sol.

Souris et rats : placez l'appareil de 5 à 60 cm au-dessus du sol.

Réglage : voir schéma ci-dessous.

Réglez les switches « sound pattern » et « sound volume » en fonction du type de nuisible à chasser.

'Sound pattern' : A, B ou C :

'Sound volume' : Quiet = des ultrasons uniquement ; Med = Quiet + des sons légèrement audibles ; Loud = Quiet + Med + des sons très audibles.

Efficacité constatée contre les abeilles, les guêpes et les scorpions

Tous les appareils sont sans dangers pour les humains, les enfants à naître, les chiens, les chats, les oiseaux, les vaches, les chevaux, les moutons, les poules et les reptiles.

4. Recommandations:

Usage interne uniquement. Ne pas utiliser dans les salles d'eau ou dans les pièces contenant beaucoup d'humidité. Tenir hors de portée des enfants. Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances si elles ont été supervisées ou instruites de manière sûre et comprennent les dangers impliqués. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien de l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

Recyclage : Cet appareil doit être recyclé. Ne pas jeter dans les ordures ménagères ou sur la voie publique. Le déposer dans un point de collecte agréé.

NL

1. Werking

Onafhankelijke laboratoria hebben intussen al de doeltreffendheid aangetoond van ultrasontechnologie om schadelijke dieren buiten te houden. Deze kunnen zich immers niet aanpassen aan krachtige ultrasone trillingen waarvan de frequentie constant verandert. Hun omgeving wordt daardoor vijandig, ze kunnen geen eventueel gevaar meer horen aankomen en ze vertrekken. Knaagdieren die als gezelschapsdieren worden gebruikt, zoals hamsters, witte muizen enz. mogen niet worden achtergelaten in kamers die door zo'n toestel worden beveiligd. De eerste resultaten zijn al zichtbaar na ongeveer twee weken. Om te voorkomen dat schadelijke dieren terugkeren, mag u de toestellen niet uitschakelen en moet u ze voortdurend laten werken. U kunt ze ook af en toe verplaatsen.

2. Over ultrasone trillingen

Geluiden waarvan de frequentie hoger ligt dan 22 kHz, zijn niet hoorbaar voor mensen, honden, katten en vee. Dit zijn de ultrasone geluiden. Ze weerkaatsen tegen vlakke oppervlakken, maar worden door zachte materialen zoals tapijten en gordijnen geabsorbeerd. Ze dringen ook niet door de muren heen.

3. Installatie en instelling van het toestel

Steek het toestel in een stopcontact (220-240V). Het verklikkerlicht geeft aan dat het toestel goed werkt wanneer het zich in de 'ON'-modus bevindt.

De beste resultaten verkrijgt u als u het toestel niet achter een meubel of een gordijn installeert.

Vlooiën, motten, spinnen: plaats het toestel 20 tot 50 cm boven de vloer.

Muizen en ratten: plaats het toestel 5 tot 60 cm boven de vloer.

Instelling: zie schema hieronder.

Stel de schakelaars 'sound pattern' en 'sound volume' in afhankelijk van het soort schadelijke dieren dat u wilt verjagen.

'Sound pattern': A, B of C:

'Sound volume': Quiet = alleen ultrasone trillingen; Med = 'Quiet + licht hoorbare geluiden; Loud = Quiet + Med + duidelijk hoorbare geluiden.

Ook doeltreffend tegen bijen, wespen en schorpioenen

Alle toestellen zijn onschadelijk voor mensen, ongeboren kinderen, honden, katten, vogels, koeien, paarden, schapen, kippen en reptielen.

4. Aanbevelingen:

Alleen geschikt voor gebruik binnenshuis. Gebruik dit toestel niet in vochtige ruimten of in ruimten met lucht met een hoge vochtigheidsgraad. Houd buiten het bereik van kinderen. Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en personen met verminderde fysieke, sensorische of mentale capaciteiten of gebrek aan ervaring en kennis als zij op een veilige manier toezicht hebben gekregen of geïnstrueerd zijn over het gebruik van het apparaat en de gevaren begrijpen betrokken. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en gebruikersonderhoud mag niet door kinderen worden gedaan zonder toezicht.

Recyclage: dit toestel moet worden gerecycleerd. Verwijder het niet samen met huishoudelijk afval en gooi het niet op de openbare weg. Breng het naar een erkend verzamelcentrum.

DE

1. Funktionsprinzip:

Unabhängige Labors haben die Wirksamkeit von Ultraschallwellen bei der Vergrämung von Ungeziefer nachgewiesen. Diese ziehen sich zurück, da sie sich nicht an die starken Ultraschallwellen, deren Frequenz sich laufend ändert, anpassen können. Ihre Umwelt bekommt einen feindseligen Charakter, sodass sie eine eventuelle Gefahr nicht mehr wahrnehmen können, und verlassen den Ort. Domestizierte Nagetiere wie Hamster, weiße Mäuse, ... dürfen nicht in einem Raum gehalten werden, der von einem solchen Gerät geschützt wird. Rechnen Sie mit zwei Wochen, bis sich sichtbare Resultate einstellen. Damit die Schädlinge nicht zurückkehren, trennen Sie die Geräte nicht vom Netz und lassen Sie sie in Betrieb. Sie können sie auch von Zeit zu Zeit aufbinden.

2. Über Ultraschallwellen:

Schallwellen mit Frequenzen über 22 KHz sind für Menschen sowie für Hunde, Katzen und Nutztiere nicht wahrnehmbar, diese werden als „Ultraschall“ bezeichnet. Sie werden an glatten Oberflächen zurückgeworfen, jedoch von weichen Materialien wie Teppichen und Vorhängen absorbiert, außerdem können sie keine Wände durchdringen.

3. Installation und Einstellung des Geräts:

Schließen Sie das Gerät an eine Steckdose mit 220-240V an; die Leuchtanzeige weist auf die ordnungsgemäße Funktion des Geräts hin, wenn es sich im 'ON'-Modus befindet.

Um gute Ergebnisse zu erzielen, installieren Sie das Gerät nicht hinter einem Möbelstück oder einem Vorhang.

Flöhe, Motten, Spinnen: Stellen Sie das Gerät in 20 bis 50 cm Höhe über dem Boden auf.

Mäuse und Ratten: Stellen Sie das Gerät in 5 bis 60 cm Höhe über dem Boden auf.

Einstellung: siehe untenstehende Darstellung.

Stellen Sie die Schalter „sound pattern“ und „sound volume“ entsprechend der Art des zu vertreibenden Ungeziefers ein.

'Sound pattern': A, B oder C:

'Sound volume': Quiet = nur Ultraschallwellen; Med = Quiet + leicht hörbare Töne; Loud = Quiet + Med + sehr deutlich hörbare Töne.

Bestätigte Wirksamkeit gegen Bienen, Wespen und Skorpione

Alle Geräte stellen keine Gefahr für Menschen, ungeborene Kinder, Hunde, Katzen, Vögel, Kühe, Pferde, Schafe, Hühner und Reptilien dar.

4. Gebrauchshinweise:

Nur für den Einsatz im Innenbereich. Nicht in Badezimmern oder Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit verwenden. Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. Dieses Gerät kann von Kindern ab dem Alter von 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnissen verwendet werden, wenn sie die Aufsicht über den sicheren Umgang mit dem Gerät erhalten und die Gefahren verstanden haben beteiligt. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Wartung durch den Benutzer dürfen nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.

Recycling: Dieses Gerät muss dem Recycling zugeführt werden. Nicht in den Hausmüll oder auf der Straße entsorgen. Bringen Sie es zu einer zugelassenen Sammelstelle.

ES

1. Funcionamiento:

Laboratorios independientes han demostrado la eficacia de los ultrasonidos para ahuyentar los animales dañinos. Éstos desaparecen, ya que no pueden adaptarse a los potentes ultrasonidos cuya frecuencia cambia constantemente. El entorno llega a ser hostil, ya no pueden oír un eventual peligro y abandonan el lugar. Los roedores domésticos tales como hámsters, ratones blancos, ... no se pueden tener en habitaciones protegidas por este aparato. Cuento con dos semanas para obtener un resultado visible. Para evitar que los animales dañinos vuelvan, no desconecte los aparatos y déjelos funcionar. También los puede cambiar de lugar de vez en cuando.

2. Sobre los ultrasonidos:

Los sonidos con una frecuencia superior a 22 KHz son inaudibles para los humanos, al igual que para perros, gatos y animales de granja, son «ultrasonidos». Rebotan contra las superficies lisas, pero son absorbidos por los materiales blandos como alfombras y cortinas, y no atraviesan las paredes.

3. Instalación y regulado del aparato:

Conecte el aparato a una toma de 220-240 V; el piloto luminoso indica el correcto funcionamiento del aparato cuando éste está en modo 'ON'.

Para obtener un buen resultado no instale el aparato detrás de un mueble o una cortina.

Pulgas, polillas, arañas: coloque el aparato de 20 a 50 cm por encima del suelo.

Ratones y ratas: coloque el aparato de 5 a 60 cm por encima del suelo.

Regulado: ver el siguiente esquema.

Regule los conmutadores «sound pattern» y « sound volume » en función del tipo de animal a ahuyentar.

'Sound pattern': A, B o C:

'Sound volume': Quiet = únicamente ultrasonidos; Med = Quiet + sonidos ligeramente audibles; Loud = Quiet + Med + sonidos muy audibles.

Eficacia constatada contra abejas, avispas y escorpiones

Todos los aparatos son inocuos para los humanos, los niños que van a nacer, así como perros, gatos, pájaros, vacas, caballos, corderos, pollos y reptiles.

4. Recomendaciones:

Únicamente uso interno. No utilizar en cuartos de baño o en habitaciones con mucha humedad. Mantener fuera del alcance de los niños. Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o sin experiencia y conocimiento si se les ha supervisado o instruido sobre el uso del artefacto de una manera segura y entienden los peligros involucrados. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento por parte del usuario no deben ser realizados por niños sin supervisión.

Reciclaje: Este aparato no debe ser reciclado. No tirar con la basura doméstica o en la vía pública. Depositarlo en un punto de recogida autorizada.

IT

1. Funzionamento:

Laboratori indipendenti hanno dimostrato l'efficacia degli ultrasuoni per respingere gli animali molesti. Essi se ne vanno

via perché non possono adattarsi ai potenti ultrasuoni la cui frequenza cambia costantemente. Il loro ambiente diviene ostile, pertanto non possono più percepire un eventuale pericolo e lasciano i luoghi. I roditori domestici, come criceti, topi bianchi, ... non possono essere insediati in un locale protetto da un apparecchio. Calcolate due settimane per avere un risultato visibile. Per evitare che gli animali molesti ritornino, non scollegate gli apparecchi e lasciateli funzionare. Potete anche spostarli di tanto in tanto.

2. A proposito degli ultrasuoni:

I suoni la cui frequenza è superiore a 22KHz sono non udibili per gli esseri umani così come per i cani, i gatti e gli animali da fattoria, sono gli «ultrasuoni». Rimbalsano contro le superfici lisce, ma sono assorbiti dai materiali morbidi, come tappeti e tende, e non attraversano i muri.

3. Installazione e regolazione dell'apparecchio:

Collegate l'apparecchio a una presa 220-240V; la spia luminosa attesta il funzionamento dell'apparecchio quando esso è in modalità 'ON'.

Per un buon risultato, non installate l'apparecchio dietro un mobile o una tappezzeria.

Pulci, tarme, ragni: collocate l'apparecchio da 20 a 50 cm al di sopra del suolo.

Topi e ratti: collocate l'apparecchio da 5 a 60 cm al di sopra del suolo.

Regolazione: vedere schema qui sotto.

Regolate gli switch «sound pattern» e «sound volume» in funzione del tipo di animale molesto da cacciare.

'Sound pattern': A, B o C:

'Sound volume': Quiet = solo ultrasuoni; Med = Quiet + suoni leggermente udibili; Loud = Quiet + Med + suoni molto udibili.

Efficacia constatata contro le api, le vespe e gli scorpioni.

Tutti gli apparecchi sono privi di pericoli per gli esseri umani, i nascituri, i cani, i gatti, gli uccelli, le mucche, i cavalli, le pecore e i rettili.

4. Raccomandazioni:

Unicamente per uso interno. Non utilizzare nelle stanze da bagno o nei locali contenenti molta umidità. Tenere fuori dalla portata dei bambini. Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni e persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza se hanno ricevuto supervisione o istruzioni sull'uso dell'apparecchio in modo sicuro e comprendono i pericoli coinvolti. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione dell'utente non devono essere eseguite da bambini senza supervisione.

Riciclaggio: Questo apparecchio deve essere riciclato. Non gettare fra i rifiuti domestici o sulla pubblica via. Depositarlo in un punto di raccolta autorizzato.

PT

1. Funzionamento:

Laboratórios independentes demonstraram a eficácia dos ultrassons para repelir pragas. Estes afastam-se porque não se podem adaptar aos poderosos ultrassons, cuja frequência se altera constantemente. O seu ambiente torna-se hostil, eles não conseguem ouvir um eventual perigo e abandonam as instalações. Os roedores domésticos, como os hamsters, ratinhos brancos... não podem ser instalados numa sala protegida por um aparelho. Conte com duas semanas até obter um resultado visível. Para evitar que as pragas

regressem, não desligue os aparelhos e deixe-os a funcionar. Pode igualmente desloca-los de vez em quando.

2. A propósito dos ultrassons:

Os sons cuja frequência é superior a 22 kHz são inaudíveis para os seres humanos, bem como para os cães, gatos e animais de criação, são os «ultrassons». Eles refletem contra as superfícies lisas, mas são absorvidas por materiais macios, tais como tapetes e cortinas, e não atravessam paredes.

3. Instalação e regulação do aparelho:

Ligue o aparelho a uma tomada 220-240V; o indicador luminoso comprova o bom funcionamento do aparelho quando este está em modo 'ON'.

Para um bom resultado, não instale o aparelho atrás de um móvel ou cortina.

Pulgas, traças, aranhas: coloque o aparelho entre 20 a 50 cm acima do solo.

Ratos e ratanazas: coloque o aparelho entre 5 a 60 cm acima do solo.

Regulação: ver esquema abaixo.

Regule os comutadores «sound pattern» e «sound volume» em função do tipo de organismo nocivo a repelir.

'Sound pattern': A, B ou C:

'Sound volume': Quiet = apenas ultrassons; Med = Quiet + sons ligeiramente audíveis; Loud = Quiet + Med + sons muito audíveis.

Eficácia verificada contra abelhas, vespas e escorpiões

Todos os aparelhos não representam perigos para os seres humanos, crianças no ventre materno, cães, gatos, pássaros, vacas, cavalos, ovelhas, galinhas e répteis.

4. Recomendações:

Apenas para uso interno. Não utilizar em quartos de banho ou em salas com muita humidade. Manter fora do alcance das crianças. Este aparelho pode ser utilizado por crianças com idade igual ou superior a 8 anos e pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou falta de experiência e conhecimento, se tiverem recebido supervisão ou instruções relativas ao uso do aparelho de forma segura e compreender os perigos envolvido. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção do usuário não devem ser feitas por crianças sem supervisão.

Reciclagem: este aparelho tem de ser reciclado. Não deitar no lixo doméstico ou na via pública. Depositá-lo num ponto de recolha autorizado.

PL

1. Działanie:

Niezależne laboratoria wykazały skuteczność działania ultradźwięków w odstraszeniu szkodników. Zwierzęta nie mogą przystosować się do wysokiego natężenia ultradźwięków, których częstotliwość stale ulega zmianie. Środowisko staje się dla nich nieprzyjazne, nie mogą usłyszeć ewentualnego zagrożenia, więc opuszczają teren. Klatki gryzoni domowych takich, jak chomiki, białe myszki, ... nie mogą znajdować się w pomieszczeniach będących w zasięgu działania urządzenia. Po dwóch tygodniach efekt działania będzie zauważalny. Aby zapobiec powtórnemu pojawieniu się szkodników, nie należy wyjmować urządzenia z gniazdka i należy je pozostawić włączone. Można również od czasu do czasu zmieniać umiejscowienie urządzenia.

2. Ultradźwięki:

Dźwięki o częstotliwości przekraczającej 22KHz nie są słyszalne dla ludzi, psów, kotów i zwierząt gospodarczych. Są to «ultradźwięki». Odbijają się od gładkich powierzchni, ale są pochłaniane przez miękkie materiały takie, jak dywany czy zasłony. Nie przechodzą przez ściany.

3. Montaż i ustawianie urządzenia:

Umieścić urządzenie w gniazdku wtykowym 220-240V ; świecąca dioda potwierdza prawidłowe funkcjonowanie urządzenia, gdy jest ono ustawione w trybie 'ON'.

Aby uzyskać lepszy rezultat, nie należy instalować urządzenia za meblami czy tkaninami.

Pchły, mole, pająki : umieścić urządzenie od 20 do 50 cm nad podłogą.

Mysz i szczury : umieścić urządzenie od 5 do 60 cm nad podłogą.

Ustawianie : zobacz wykaz poniżej.

Ustawić przełącznik « sound pattern » i « sound volume » w pozycji odpowiadającej rodzajowi szkodnika do odstraszania.

'Sound pattern' : A, B lub C :

'Sound volume': Quiet = tylko ultradźwięki ; Med = Quiet + dźwięki słabo słyszalne ; Loud = Quiet + Med + dźwięki mocno słyszalne.

Potwierdzona skuteczność działania przeciwko pszczołom, osom i skorpionom.

Wszystkie urządzenia są bezpieczne dla ludzi, nienarodzonych dzieci, psów, kotów, ptaków, krów, koni, owiec, kur i gadów.

4. Zalecenia:

Tylko do użytku wewnątrz budynku. Nie używać w łazienkach i pomieszczeniach o dużej wilgotności. Przechowywać poza zasięgiem dzieci. To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku od 8 lat i powyżej oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub z brakiem doświadczenia i wiedzy, jeśli zostały one objęte nadzorem lub instrukcją użytkownika urządzenia w bezpieczny sposób i rozumieją zagrożenia. zaangażowany. Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja nie powinny być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.

Recykling : Urządzenie powinno zostać poddane recyklingowi. Nie wyrzucać go do odpadów gospodarczych ani publicznych. Przekazać je do właściwego punktu zbiórki odpadów.

SE

1. Funktion:

Oberoende laboratorier har visat hur effektivt ultraljud är för att driva bort skadedjur. De håller sig borta eftersom de inte kan anpassa sig efter kraftfulla ultraljud som hela tiden ändrar frekvens. De står inte ut i omgivningen då de inte längre kan höra eventuella faror, och de går sin väg. Husdjursgnagare som hamstrar, vita möss och liknande kan inte vistas på en plats som skyddas av apparaten. Räkna med två veckor för att uppnå ett synligt resultat. För att undvika att skadedjuren återvända, koppla inte ur apparaterna utan lämna den på. Du kan också flytta på den emellanåt.

2. Om ultraljud:

Ljud med en frekvens högre än 22 KHz kan inte höras av människor, och inte heller av hundar, katter och gårdsdjur. De är ultraljud. De studsar mot jämna ytor men absorberas av mjuka material som mattor och gardiner, och går inte genom väggar.

3. Installera och ställ in apparaten:

Koppla in apparaten till ett uttag med 220-240 V. Lampan visar att den fungerar, när den är på "ON"-läget.

För ett gott resultat, installera inte apparaten bakom en möbel eller ett förhänge.

Loppor, malar och spindlar: placera apparaten 20-50 cm över golvet.

Möss och råttor: placera apparaten 5-60 cm över marken.

Inställning: se schemat nedan.

Reglera omkopplarna "sound pattern" och "sound volume" enligt den sorts skadedjur som ska jagas iväg.

"Sound pattern": A, B eller C.

"Sound volume": Quiet = bara ultraljud. Med = Quiet + ljud som hörs lite. Loud = Quiet + Med + höga ljud.

Konstaterat effektivt mot bin, getingar och skorpioner.

Alla apparater är säkra för människor, barn som ska födas, hundar, katter, fåglar, kor, hästar, får, höns eller reptiler.

4. Rekommendationer:

Används enbart inomhus. Använd inte i badrum eller i ett rum med hög luftfuktighet. Håll utom räckhåll för barn. Denna apparat kan användas av barn i åldrarna 8 år och äldre och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller brist på erfarenhet och kunskap om de har fått tillsyn eller instruktioner om användningen av apparaten på ett säkert sätt och förstår farorna inblandade. Barn får inte leka med apparaten. Rengöring och underhåll av användaren ska inte göras av barn utan tillsyn.

Återvinning: Apparaten måste återvinnas. Själv den inte i restavfallssoporna eller utomhus. Återvinn den på en återvinningsstation.

HU

1. Működési elv:

Az ultrahang hatékonyságát a kártevők elriasztásában számos független laboratóriumi vizsgálat igazolta. A kártevő állatok érzékeny hallása nem képes alkalmazkodni a folyamatosan változó frekvenciájú, erős ultrahanghoz. Mivel ebben a környezetben az állatok nem képesek időben észlelni az esetleges veszélyeket, hamarosan elhagyják a területet. A készülékkel védett helyiségben ne tartson hörcsögöket, fehér egereket, és egyéb rágcsálókat. A látható eredmény elérése körülbelül két héte telik. A kártevők visszatérésének megelőzése érdekében hagyja folyamatosan működni a készüléket, és ne húzza ki azt. A jobb eredmény érdekében időről időre helyezze át a készüléket.

2. Az ultrahangról:

„Ultrahangnak” az emberek, kutyák, macskák, és haszonállatok észlelési tartományán kívül eső, 22 kHz feletti frekvenciájú hangokat nevezük. Ezek a hangok visszaverődnek a sima felületekről, azonban elnyelődnek a szőnyegekben, függönyökben, és egyéb puha anyagokban, illetve nem hatolnak át a falakon.

3. A készülék telepítése és beállítása:

Csatlakoztassa a készüléket egy 220-240 V fali konnektorhoz; a készülék bekapcsolt állapotát jelzőfény mutatja.

Az optimális eredmény érdekében ne helyezze a készüléket bútorok vagy faliszőnyegek mögé.

Bolhák, molylepkek, pókok ellen: helyezze a készüléket a padlótól 20 - 50 cm magasságba.

Egerek és patkányok ellen: helyezze a készüléket a padlótól 5 - 60 cm magasságba.

Beállítás: lásd lentebb.

Állítsa be a „sound pattern” (hangminta) és „sound volume” (hangerő) tárcsákat az elriasztani kívánt kártevőknek megfelelően.

„Sound pattern”: A, B vagy C:

„Sound volume”: Quiet (halk) = csak ultrahang; Med (közepes) = Quiet + halk, hallható hang; Loud (hangos) = Quiet + Med + erős, hallható hang.

Méhek, darazsak, és skorpiók ellen is hatásos

A készülék emberek, magzatok, kutyák, macskák, madarak, tehének, lovak, bárányok, tyúkok, és hüllők számára veszélytelen.

4. Javaslatoak:

Kizárólag beltéri használatra alkalmas. Ne használja fűdőszobában vagy magas páratartalmú helyiségekben. Gyermektől távol tartandó. Ezt a készüléket a 8 évesnél idősebb gyermekek és a csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességekkel rendelkező személyek, illetve a tapasztalat és a tudás hiánya használhatják, ha felügyelték vagy biztonságos módon kezelték a készülék használatát, és megértették a veszélyeket részt. A gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. A takarítást és a felhasználói karbantartást gyermek felügyelet nélkül nem végezheti el.

Újrahasznosítás: A készüléket megfelelően újra kell hasznosítani. Ne helyezze a háztartási hulladékba, vagy nyilvános szemétygyűjtőbe. A leselejtezett készüléket megfelelő gyűjtőhelyen adja le.

RO

1. Funcționare:

Laboratoare independente au demonstrat eficiența ultrasunetelor în alungarea dăunătorilor. Aceștia pleacă, deoarece nu reușesc să se adapteze la ultrasunetele puternice a căror frecvență se schimbă permanent. Mediul lor devine ostil, prin urmare nu mai pot auzi posibilele pericole și părăsesc locurile respective. Rozătoarele domestice, cum sunt hamsterii, șoareciiii albi... nu pot fi lăsați în camera protejată de acest aparat. Sunt necesare două săptămâni pentru obținerea unui rezultat vizibil. Pentru a evita revenirea dăunătorilor, nu deconectați aparatele, ci lăsați-le să funcționeze. Puteți să le schimbați și locul la anumite intervale de timp.

2. Despre ultrasunete:

Sunetele a căror frecvență depășește 22 KHz sunt inaudibile pentru oameni și pentru câini, pisici și animale de fermă. Acestea se numesc „ultrasunete”. Acestea răscoaează în contactul cu suprafețele netede, dar sunt absorbite de materialele moi, cum sunt covoarele, perdelele și nu traversează peretii.

3. Instalarea și reglarea aparatului:

Conectați aparatul la o priză de 220-240V; indicatorul luminos arată buna funcționare a aparatului atunci când acesta se află în modul „ON”.

Pentru a obține rezultate bune, nu instalați aparatul în spatele unui imobil sau a draperiilor.

Purici, molii, păianjeni: plasați aparatul la 20-50 cm deasupra solului.

Șoareci și șobolani: plasați aparatul la 5-60 cm deasupra solului.

Reciclare: a se vedea schema de mai jos.

Reglați butoanele „sound pattern” și „sound volume” în funcție de tipul dăunătorilor care trebuie alungați.

„Sound pattern”: A, B sau C:

„Sound volume”: Quiet = doar ultrasunete; Med = Quiet + sunete ușor audibile; Loud = Quiet + Med + sunete foarte audibile.

S-a constatat eficiența aparatului pentru a alunga albinele, viespile și scorpionii.

Toate aparatele reprezintă pericole pentru oameni, copiii nenăscuți, câini, pisici, păsări, vaci, cai, oi, găini și reptile.

4. Recomandări:

Destinat exclusiv utilizării interne. A nu se utiliza în băi sau în camere cu umezeală excesivă. A nu se lăsa la îndemâna copiilor. Acest aparat poate fi utilizat de copiii cu vârsta de cel puțin 8 ani și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduce sau cu lipsa de experiență și cunoștințe dacă au fost supravegheate sau instruite cu privire la utilizarea aparatului într-un mod sigur și pentru a înțelege pericolele implicat. Copiii nu se pot juca cu aparatul. Curățarea și întreținerea utilizatorului nu trebuie efectuate de copii fără supraveghere.

Reciclare: Acest aparat trebuie reciclat. Nu aruncați aparatul împreună cu deșeurile menajere sau pe stradă. Casați-l într-un punct de colectare autorizat.

DK

1. Funktion:

Uafhængige laboratorier har påvist effektiviteten ved at benytte ultralyd til at frastøde skadedyr. Disse forsvinder, da de ikke kan tilpasse sig en kraftig ultralyd, hvis frekvens konstant ændrer sig. Deres omgivelser bliver fjendtlige, så de kan ikke høre en potentiel fare og forlader derfor stedet. Husdyr såsom hamstere, hvide mus, ... kan ikke placeres i et rum, der er beskyttet af dette apparat. Regn med to uger for at få synlige resultater. Sluk ikke for apparatet og lad det køre for at forhindre, at skadedyrene vender tilbage. Man kan også lejlighedsvis flytte apparatet.

2. A propos ultralyd:

Lyde, hvis frekvens er større end 22 KHz, er uhørlige for mennesker såvel som hunde, katte og husdyr; de er "ultralyde". De reflekterer mod glatte overflader, men absorberes af bløde materialer, såsom tæpper og gardiner, og kan ikke gå gennem vægge.

3. Installation og indstilling af apparatet:

Tilslut apparatet til en strømforsyning på 220-240 V; kontrolyset kontrollerer apparatets korrekte drift, når det er indstillet på "TÆND".

For at opnå de bedste resultater, må apparatet ikke installeres bag møbler eller gardiner.

Lopper, møl, edderkopper: placér apparatet 20 til 50 cm over jorden.

Mus og rotter: placér apparatet fra 5 til 60 cm over jorden.

Indstilling: se nedenstående diagram.

Regulér afbryderne "Lydmonster" og Lydstyrke" afhængigt af type skadedyr.

Lydmonster": A, B eller C:

'Lydstyrke': Lav = kun ultralyd; Midt = Lav + lidt hørbare lyde; Høj = Lav + Midt + meget hørbare lyde.

Observeret effektivitet mod bier, hvepse og skorpioner

Alle apparater er ikke til fare for mennesker, nyfødte børn, hunde, katte, fugle, køer, heste, får, høns og krybdyr.

4. Anbefalinger:

Kun til indendørs brug. Må ikke anvendes i badeværelser eller i lokaler, der indeholder megen fugt. Opbevares utilgængeligt

for børn. Dette apparat kan bruges af børn i alderen 8 år og derover og personer med nedsat fysisk, sensorisk eller mental kapacitet eller manglende erfaring og viden, hvis de har fået vejledning eller instruktion om brug af apparatet på en sikker måde og forstå farerne involveret. Børn må ikke lege med apparatet. Rengøring og vedligeholdelse af brugeren må ikke foretages af børn uden tilsyn.

Genbrug: Denne enhed skal genbruges. Må ikke smides i skraldespanden eller på offentlige områder. Bortkaffes på en autoriseret genbrugsstation.

CZ

1. Funkce:

Nezávislé laboratoře potvrdily účinky ultrazvuku při likvidaci škůdců. Škůdci zmizí, protože se nemohou přizpůsobit silnému ultrazvuku, jehož frekvence se neustále mění. Jejich přirozené prostředí se tak pro ně stane nepřátelským, nemohou již nadále slyšet potenciální nebezpečí a opouští dané místo. Domácí hlodavci jako křečci, bílé myši ... nemohou přebývat v místnostech chráněných tímto přístrojem. Viditelných výsledků dosáhnete během dvou měsíců. Abyste zabránili návratu škůdců, nevyvínejte přístroje ze sítě a nechte je běžet. Čas od času je také můžete odpojit.

2. Co je ultrazvuk:

Zvuk, jehož frekvence je vyšší než 22 KHz, není slyšitelný pro člověka nebo pro psy, kočky a hospodářská zvířata. Jedná se o „ultrazvuk”. Od hladkých povrchů se odráží, ale je pohlcován měkkými materiály, jako jsou koberce nebo záclony a neprochází zdmi.

3. Instalace a nastavení přístroje:

Zapojte přístroj do zásuvky 220-240 V; pokud je přístroj v režimu „ON”, světelná kontrolka ověřuje jeho správnou funkci. Pro dosažení nejlepších výsledků neumísťujte přístroj za nábytek nebo za závěsy.

Blechy, molí, pavouci: umístěte přístroj ve výšce 20 až 50 cm nad podlahou.

Myši a krysy: umístěte přístroj ve výšce 5 až 60 cm nad podlahou.

Nastavení: viz schéma zobrazené níže.

Nastavte vypínač „sound pattern” a „sound volume” v závislosti na typu škůdce, kterého se chcete zbavit.

'Sound pattern': A, B nebo C:

'Sound volume': Quiet = pouze ultrazvuk; Med = Quiet + nepatrně slyšitelné zvuky; Loud = Quiet + Med + velmi slyšitelné zvuky.

Účinnost byla pozorována také proti včelám, vosám a štírům

Žádný z přístrojů není nebezpečný pro člověka, nenarozené děti, psy, kočky, ptáky, krávy, koně, ovce, slepice a plazy.

4. Doporučení:

Používat pouze uvnitř místnosti. Nepoužívat v koupelnách nebo v místnostech s vysokým procentem vlhkosti. Uchovávejte mimo dosah dětí. Tento přístroj mohou používat děti od 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, pokud jim byl pod dohledem nebo instruktorem o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumějí nebezpečím zapojeno. Děti se s přístrojem nehrají. Čištění a údržbu uživatele nesmí provádět děti bez dozoru.

Recyklace: Tento přístroj musí být recyklován. Nevyhazujte do komunálního odpadu nebo na veřejné komunikace. Přístroj musí být uložen v k tomu určeném sběrném místě.

SK

1. Princíp fungovania:

Nezávislé laboratória dokázali, že ultrazvukové vlny účinne odpudzujú škodcov. Škodcovia utekajú z miest vystavených ultrazvuku, keďže sa nedokážu prispôbiť silným ultrazvukovým vlnám s neustále sa meniacou frekvenciou. Takéto prostredie je pre nich nehostinné, navyše nedokážu sluchom rozpoznať prípadné nebezpečenstvom, v dôsledku čoho tieto miesta opúšťajú. Doma chované hlodavce, ako napríklad škrečky, biele myši a pod., sa nemôžu chovať v miestnosti chránenej týmto typom zariadenia. Viditeľné výsledky sa dostavia približne po dvoch týždňoch. Aby sa škodcovia nevrátili, zariadenia neodpájajte a nechajte ich zapnuté. Z času na čas ich môžete premiestniť.

2. Niečo o ultrazvuku:

Zvuk s frekvenciou vyššou ako 22 kHz je nepočuteľný pre človeka, ako aj pre psov, mačky a hospodárske zvieratá – ide o tzv. „ultrazvuk“. Ultrazvukové vlny sa odrážajú od hladkých povrchov, mäkké materiály, ako napríklad koberce a záclony ich však pohlcujú. Ultrazvuk neprechádza cez steny.

3. Montáž a nastavenie zariadenia:

Zariadenie zapojte do elektrickej zásuvky s napätím 220 – 240 V. Keď je zariadenie zapnuté (prepínač v polohe „ON“) a funguje správne, rozsvietí sa svetelná kontrolka.

Na dosiahnutie dobrého výsledku neumiestňujte zariadenie za nábytok alebo závesy.

Blchy, mole, pavúky: zariadenie umiestnite do výšky 20 až 50 cm nad zemou.

Myši a potkany: zariadenie umiestnite do výšky 5 až 60 cm nad zemou.

Nastavenie: pozrite schému uvedenú nižšie.

Prepínače „Sound pattern“ (Zvukový profil) a „Sound volume“ (Hlasitosť) nastavte do polohy zodpovedajúcej druhu škodcov, ktoré chcete odpudzovať.

„Sound pattern“ (Zvukový profil): A, B alebo C:

„Sound volume“ (Hlasitosť): „Quiet“ (Tichá) = iba ultrazvuk; „Med“ (Stredná) = Quiet + čiastočne počuteľné zvuky; „Loud“ (Hlasná) = Quiet + Med + zreteľne počuteľné zvuky.

Zariadenie sa prejavilo ako účinné aj v prípade včiel, ôs a škorpiónov.

Všetky zariadenia nepredstavujú žiadne nebezpečenstvo pre človeka, nenarodené deti, psov, mačky, vtáky, kravy, kone, ovce, sliepky a plazy.

4. Odporúčania:

Len na použitie v interiéri. Nepoužívajte v kúpeľniach ani v miestnostiach s vysokým stupňom vlhkosti. Uchovávajte mimo dosahu detí. Tento spotrebič môžu používať deti vo veku od 8 rokov a viac a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a vedomostí, ak dostali dohľad alebo pokyny týkajúce sa používania spotrebiča bezpečným spôsobom a pochopili nebezpečenstvá zapojíť. Deti sa nesmú hrať so zariadením. Čistenie a údržbu používateľov nesmú robiť deti bez dozoru.

Recyklácia: Toto zariadenie je nutné recyklovať. Nevyhadzujte do domového odpadu ani do verejnej siete kontajnerov na zber odpadu. Zariadenie odnesť na špecializované zberné miesto.

ET

1. Toimepöhimöt:

Sõltumatud laboratooriumid on tõestanud ultraheli tõhusust kahjuritõrjumisel. Viimased lahkuvad, sest ei ole suutelised kohanema võimsa, pidevalt sagedust muutva ultraheliga. Kahjuritõrje keskkond muutub neile vaenulikuks, kahjurid ei ole seeläbi enam suutelised kuulma võimalikke ohte ja jätvad oma asupaiga maha. Koduloomi nagu näiteks hamstreid, valgeid hiiri jne, seadmega kaitstud ruumidesse mitte asustada! Märगतava tulemuse saavutamiseks tuleb arvestada kahe nädalaga. Kahjuritõrje tagasituleku ärahoidmise eesmärgil osutub otstarbekaks seadmeid mitte välja lülitada ja lasta neil pidevalt edasi töötada. Samuti ei tee paha neid aeg-ajalt ümber tõsta.

2. Kasulik teada ultraheli kohta:

Helid sagedusega üle 22 KHz ei ole kuuldavad ei inimesele, koertele, kassidele ega koduloomadele. Neid helisid nimetatakse „ultrahelideks“. Ultrahelid põrkuvad siledatelt pindadelt tagasi, kuid neelduvad pehmetes materjalides nagu näiteks vaipades ja kardinates ega kandu läbi seinte.

3. Seadme paigaldamine ja väljareguleerimine:

Sisestage seade 220-240V vooluvõtupeessa; seadme töövalmidusest teavitab süttiv märgutuli seadme lülitamisel sisselülitatud olekusse ‘ON’.

Tõhusama toime saavutamiseks ärge paigaldage seadet mööbli ega kardinat jäms taha.

Kirbud, koid, ämblikud: paigaldage seade umbes 20 kuni 50 cm kõrgusele põrandast.

Hiired ja rotid: paigaldage seade umbes 5 kuni 60 cm kõrgusele põrandast.

Väljareguleerimine: vt alljärgnevalt skeemilt.

Suunake helirežiimi „sound pattern“ ja heli valjuse „sound volume“ lüliti soovitud asendisse vastavalt tõrjutavate kahjuritõrjebile.

‘Sound pattern’ : A, B või C :

‘Sound volume’: vaikne Quiet = üksnes ultraheli; keskmise Med = Quiet + pisut kuuldavad helid; vali Loud = Quiet + Med + selgelt kuuldavad helid.

Märगतav tõhusus mesilaste, herilaste ja skorpionite tõrjumisel.

Ükski seade ei kujuta endast ohtu inimestele, veel sündimata lastele, koertele, kassidele, lindudele, lemmikloomadele, hobustele, lammastele, kanadele ega reptiilidele.

4. Hüva nõu kasutamisel:

Kasutada üksnes siseruumides. Mitte kasutada vannitubades ega niisketes ruumides. Hoidke seadet lastele kättesaamatus kohas. Seda seadet võivad kasutada 8-aastased ja vanemad lapsed ning isikud, kellel on vähenenud füüsilised, sensoorsed või vaimsed võimed või kogemuste ja teadmiste puudumine, kui neile on antud järelevalve või juhised seadme ohutuks kasutamiseks ja ohtude mõistmiseks kaasatud. Lapsed ei tohi seadmega mängida. Puhastamine ja hooldus ei tohi teha lapsi ilma järelevalveta.

Seadme utiliseerimine: see seade tuleb suunata ringlusse. Seadet ei ole lubatud visata ära olmeprügi hulgas ega jätta vedelema avalikku ruumi. Toimetage seade ametlikku kogumispunkti.

LV

1. Darbība:

Neatkarīgās laboratorijas ir pierādījušas ultraskaņas efektivitāti kaitēkļu atvairīšanā. Tie dodas prom, jo nevar pielāgoties spēcīgai ultraskaņai, kuras frekvence nepārtraukti mainās. Kaitēkļiem vide kļūst naidīga, jo tie vairs nespēj

sadzirdēt potenciālo bīstamību, tāpēc pamet šo vietu. Mājas grauzējus, piemēram, kāmišus, baltās pelītes, ... nevar turēt telpā, kurā darbojas šī ierīce. Divu nedēļu laikā iegūstiet acimredzamus rezultātus. Lai izvairītos no kaitēkļu atgriešanās, neizslēdziet ierīci un ļaujiet tai darboties. Laiku pa laikam varat to pārvietot.

2. Par ultraskaņu:

Skaņas jeb “ultraskaņas”, kuru frekvence ir lielāka nekā 22KHz, nav dzirdamas cilvēkiem, kā arī suņiem, kaķiem un lauksaimniecības dzīvniekiem. Tās atstaro gludu virsmas, bet absorbē mīksts materiāls, piemēram, paklāji un aizkari, un tā neiet cauri sienām.

3. Ierīces uzstādīšana un iestatīšana:

Pieslēdziet ierīci 220-240V līdzgai; ja tā ir iestatīta "ON" režīmā, gaismas signāllampīņa pārbauda ierīces pareizu darbību.

Lai iegūtu labākus rezultātus, neuzstādiet ierīci aiz mēbelēm vai drapējuma.

Blusām, kodēm, zirnekļiem: novietojiet ierīci 20 līdz 50 cm virs zemes.

Pelēm un žurkām: novietojiet ierīci no 5 līdz 60 cm virs zemes. Iestatīšana: skatīt shēmu zemāk.

Atkarībā no tā, kāda veida kaitēkļi būtu atbaidāmi, iestatiet slēdzus “sound pattern” un “sound volume”.

“Sound pattern”: A, B vai C:

“Sound volume”: Quiet = tikai ultraskaņa; Med = Quiet + nedaudz sadzirdamas skaņas; Loud = Quiet + Med + labi sadzirdamas skaņas.

Novērota efektīva iedarbība pret bitēm, lapsenēm un skorpioniem.

Neviena no šīm ierīcēm nav kaitīga cilvēkiem, nedzimušiem bērniem, suņiem, kaķiem, putniem, govīm, zirgiem, aītām, vistām un rāpuļiem.

4. Ieteikumi:

Tikai lietošanai iekštelpās. Nelietot vannas istabās vai ļoti mitrās telpās. Glabāt ierīci bērniem nepieejamā vietā. Šo ierīci var lietot bērni vecumā no 8 gadiem un personas ar ierobežotām fiziskām, sensoriskām vai garīgām iespējām vai pieredzes un zināšanu trūkums, ja viņiem ir nodrošināta droša uzraudzība vai norādījumi par ierīces lietošanu un izpratne par bīstamību iesaistīts. Bērni nedrīkst spēlēt kopā ar ierīci. Tīrīšanu un lietotāja uzturēšanu nedrīkst veikt bērni bez uzraudzības.

Pārstrāde: Šī ierīce ir jāpārstrādā. Neizmest kopā ar sadzīves atkritumiem vai dabā. Nodot apstiprinātā savākšanas punktā.

TK

1. Cihazın çalışması:

Bağımsız laboratuvarlar ultrasonların zararlılar üzerindeki etkilerini ispat etmiştir. Zararlılar frekansı sürekli değişen güçlü ultrasonlara uyum sağlayamaz ve mekânı terk ederler. İçinde bulundukları çevre artık onlara uygun değildir, muhtemel tehlikelere karşı mekânı terk ederler. Hamster, beyaz fare gibi evcil kemirgenler bir cihaz tarafından korunan odalara yerleştirilmemelidirler. Gözle görünür bir netice almak için iki hafta bekleyin. Zararlıların geri dönmesini engellemek için cihazı prizden çekmeyin ve çalışır durumda bırakın. Zaman zaman cihazın yerini değiştirebilirsiniz.

2. Ultrason hakkında:

22KHz'en yüksek frekanslı sesler insanlar, köpekler, kediler ve çiftlik hayvanları tarafından duyulamaz. Bunlara « ultrason »

diyorum. Ultrasonlar düz yuvarlak zeminlere çarpınca seker, ancak hali ve perde gibi yumuşak malzemeler tarafından emilir ve duvarları geçmezler.

3. Cihazın kurulumu ve ayarları:

Cihazı 220-240V elektrik prizine bağlayın; cihaz « ON » konumunda iken yanan ışıklı gösterge cihazın uygun şekilde çalışmakta olduğunu delalet eder.

İyi netice almak için cihazı mobilya veya perdelerin arkasına yerleştirmeyin.

Pire, güve, örümcek: Cihazı zeminde 20-50 cm yüksekliğe yerleştirin.

Fare ve siçan: Cihazı zeminde 5-60 cm yüksekliğe yerleştirin.

Ayarlar: Yukarıdaki şemaya bakın.

« sound pattern » ve « sound volume » svichlerini uzaklaştırmak istediğinin zararlıya göre ayarlayın.

‘Sound pattern’ : A, B veya C :

‘Sound volume’: Quiet (sakin) = sadece ultrason; Med (orta) = Quiet (sakin) + hafifçe duyulabilen sesler; Loud (yüksek) = Quiet (sakin) + Med (orta) + duyulabilen sesler.

Arlara, eşekarlarına ve akreplere karşı etkinliği kanıtlanmıştır. Tüm cihazlar insanlar, doğacak çocuklar, köpekler, kediler, kuşlar, inekler, atlar, koyunlar, tavuklar ve sürüngenler için tehlikesizdir.

4. Tavsiyeler:

Sadece dâhili kullanım içindir. Islak mekânlarda veya çok nemli ortamlarda kullanmayın. Çocukların erişiminden uzak tutun. Bu cihaz, 8 yaş ve üstü çocuklar ve fiziksel, duyuusal veya zihinsel yetenekleri düşük olan veya cihazların güvenli bir şekilde kullanımla ilgili denetim veya talimat verildiğinde ve tehlikeleri anlayan deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler tarafından kullanılabilir. yer. Çocuklar cihazla oynamamalıdır. Temizlik ve kullanıcı bakımı, gözetimsiz çocuklar tarafından yapılmamalıdır.

Geri dönüşüm: Bu cihaz geri dönüştürülmelidir. Evsel atıklara veya kamusal çöp alanlarına atmayın. Belirlenmiş toplama alanlarına bırakın.

FI

1. Toiminta:

Itsenäiset laboratoriot ovat osoittaneet ultraäänien tehokkuuden tuhoeläinten karkottamisessa. Nämä lähtevät pois, koska ne eivät voi mukautua tehokkaisiin ultraääniin, joiden taajuus muuttuu jatkuvasti. Niiden ympäristöstä tulee vihameilinen, eivätkä ne voi enää kuulla mahdollista vaaraa ja ne poistuvat paikalta. Kesyyä jyrjsijöitä kuten hamstereita, hiiriä tms. ei voi pitää laitteen suojaamassa huoneessa. Näkyviä tuloksia saadaan kahten viikon päästä. Vältä tuhoeläinten paluu jättämällä laite toimintaan. Sen paikkaa voi myös vaihtaa aika ajoin.

2. Tietoja ultraäänistä:

Äänet, joiden taajuus ylittää 22KHz, ja joita ihmiset, koirat, kissat ja tuotantoeläimet eivät pysty kuulemaan, ovat “ultraääninä”. Ne heijastuvat sileiltä pinnoilta, mutta imeytyvät pehmeisiin materiaaleihin, kuten mattoihin ja verhoihin, eivätkä ne mene seinän läpi.

3. Laitteen asennus ja säätö:

Kytke laite pistorasiaan 220–240V. Merkivalo kertoo laitteen asianmukaisesta toiminnasta, kun se on “ON”-tilassa (päällä). Jotta saisit hyviä tuloksia, älä asenna laitetta huonekalun tai kankaan taakse.

Kirput, koit, hámáhákit: laita laite 20–50 cm etäisyydelle maasta.

Hiiret ja rotat: laita laite 5–60 cm etäisyydelle maasta.

Säättö: katso oilla olevasta kaaviosta.

Sääädä katkaisimen "sound pattern" ja "sound volume" karkotettavan tuoheläintyyppin mukaan.

'Sound pattern': A, B tai C:

'Sound volume': Quiet = vain ultraääniä; Med = Quiet + hiljaa kuuluvat äänet; Loud = Quiet + Med + kovaa kuuluvat äänet.

Tehokkuus todettu mehiläisiä, ampiaisia ja skorpioneja vastaan

Kaikki laitteet ovat vaarattomia ihmisille, syntymättömille lapsille, koirille, kissoille, linnuille, lehmille, hevosille, lampaille, kanoille ja matelijoille.

4. Suositukset:

Vain sisäkäyttöön. Ei saa käyttää suihkuhuoneissa tai huoneissa, joissa on paljon kosteutta. Pidettävä poissa lasten ulottuvilta. Tätä laitetta voivat käyttää 8-vuotiaat ja sitä vanhemmat lapset ja henkilöt, joilla on vähäisiä fyysisiä, aistiharhoja tai mielenterveyshäiriöitä tai kokemuksen ja tietämyksen puuttetta, jos heille on annettu turvallisuustarkastus tai ohjeet laitteen käytöstä ja ymmärtävät vaaroja mukana. Lapset eivät saa leikkiä laitteen kanssa. Lapset eivät saa puhdistaa ja huoltaa niitä ilman valvontaa.

Kierrätys: Tämä laite on kierrätettävä. Ei saa heittää yhdyskuntajäteisiin tai maanteille. Vie se hyväksytyyn kierrätyspisteeseen.

RU

1. Действие:

Независимые лаборатории доказали эффективность применения ультразвука для отпугивания вредителей. Вредители уходят, потому что не могут приспособиться к мощному ультразвуковому излучению, частота которого постоянно меняется. Среда становится им враждебной, они больше не могут вовремя распознать возможную опасность и поэтому уходят из этого места. Домашних грызунов – хомяков, белых мышей и т. д. – нельзя помещать в помещении, защищаемом таким устройством. Результат становится заметным примерно через две недели. Чтобы вредители не вернулись, не отключайте эти приборы, оставьте их работать. Кроме того, их иногда можно переставлять.

2. Немного об ультразвуке:

Звук, имеющий частоту выше 22 кГц, не слышен для людей, а также для собак, кошек и сельскохозяйственных животных, то есть это «ультразвук». Он отражается от гладких поверхностей, но поглощается мягкими материалами, например, коврами и занавесками, и не проникает сквозь стены.

3. Установка и настройка прибора:

Включите прибор в розетку 220-240 В; если прибор работает, то горит световой индикатор, соответствующий режиму «ON».

Для получения хорошего результата прибор лучше поставить за каким-нибудь предметом мебели или шторой.

Блохи, моль, пауки: установите прибор на высоте 20-50 см над полом.

Мыши и крысы: установите прибор на высоте 5-60 см над полом.

Настройка: см. схему ниже.

Установите переключатели «sound pattern» (тип звука) и «sound volume» (громкость звука) в зависимости от того, от каких вредителей вы хотите избавиться.

«Sound pattern»: A, B или C:

'Sound volume': Quiet = только ультразвук; Med = Quiet + едва слышимые звуки; Loud = Quiet + Med + хорошо слышимые звуки.

Всегда эффективно действует против пчел, ос и скорпионов.

Все эти приборы не опасны для людей, младенцев в утробе матери, собак, кошек, птиц, коров, лошадей, овец, кур и рептилий.

4. Рекомендации:

Прибор предназначен для использования в помещении. Не устанавливайте его в ваннх комнатах или других очень влажных помещениях. Держите его в месте, недоступном для детей. Этот прибор может использоваться детьми в возрасте от 8 лет и старше, а также лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или отсутствием опыта и знаний, если им был предоставлен надзор или инструкция по использованию прибора безопасным способом и понятны опасности участвует. Дети не должны играть с прибором. Дети и без надзора не должны чистить и обслуживать пользователей.

Утилизация: Этот прибор подлежит утилизации. Не выбрасывайте его с бытовым мусором или на свалки. Сдайте прибор в специализированный приемный пункт.

AR

1. الةجهاز تبتشف مل :

فوق الموجات فجالبة الامستقلة المخذتبرات أظهرت الأوقات هذه مثل أن نلاحظ كما. الأوقات طرد في الصوتية على الصوتية الموجات فية الوجود الممكنات فآدر الموجات هذه مع كيفيات بستمطيعون لآلال عم الفور عن ف ضلأ. مستتمربشكل تردده فتمير ال تي القوية صير الأوقات هذه مثل ف مهاب ف عيش ال تي ال بية أن لآلذلك، لهمعدائبة بية أوملاحة عمير بية ال ب ف فهم ما وهذا، مدمملاخطرا ف تملوا أن يمكن ل ف قوارض يمكن لآلأنه كما. ال فور على الممكنات مغادرة الممكن ال ب بضاء الف ثران الهامستترم مثل بيةالحن مرور أن تنظر ف قط. الأوقات طارد ف جهاز محم بية عمرف ف ووا ضحة ملموسة نآنج على ل لوصول أسبوعين عمل ب إيقاف قم لآلأخر مرة الأوقات عمودة و لتجنب ت قوم أن ضا ف يمكن كما. ت عمل أن ركها بل، الأجهزة لآلآخر وقت من الأجهزة ف فصل

ال صوتية فوق الموجات ولح 2:

أصوات هزة فكلو 22 عن تردده فز ف د ال تي الأصوات تعتبر وحيوانات والقط لآلكلاب وكذلك لآلبشرمسموعة عمير تملك وترتطم. "الصوتية فوق الموجات" وتعرف المزرعة، المواد تم تصهالكن الهامساء، بالأسطح الموجات من تم عمير لآلأنها كما والستنا، ر السجدا مثل ال بية ال جدران خلخال

ال جهاز وإعداد تبة 3:

بشير ف ولت 220-240 تبار ف مأخذ الجهاز ف توصيل فم ال نجوع على ف عمل الجهاز أن ال صوتي اله صماج ال تششف مل و ضعية على اله صماج ف كون عندما الأم مثل « ON ».

بتدببتقم لآلأنناج، أف صل على ل لوصول ال ستنا، رالأوقات خلف الجهاز الجهاز و وضع فم: وال ف مآكب الثل ول فمراغيت بال نسبة الأرض سطح فوق سم 20-50 من تراوح مسافة على على الجهاز و وضع فم: وال جردان ل ل ف ثراب بال نسبة الأرض سطح فوق سم 5-60 من تراوح مسافة أذناه ال تخطيطي الرسم أنظر: ال جهاز ضبط وفقا "الصوت مرجح" و "الصوت نمط" فمفات ي ح ضبط طردهال مراد الأوقات ل نوع "A,B,C,.....": "الصوت نمط"

فقط: الصوتية فوق الموجات = هذكي: "الصوت حجم" ف عال صوت ف لآلألا؛ مسموعة أصوات = هذكي: م متوسط جدا مسموعة أصوات + م متوسط = هذكي وال ف قارب والدار ف ير ال نخل على ملحوظ أن ف ير وال كلاب الأجنة، البشير، على مخاطرة ل ل لأجهزة ل بيس وال دجاج والأغنام والخبول والاب ف قاروا طيور والقطط والذواحف

ال جهاز لاستعمالات و صيات 4:

ف ف الجهاز تستخدم لآل ف قط الداخل ف ف الجهاز تستخدم ال حالة الرطوبة من ف عانج ال تي ال غرف ف ف أو الحمامات الأوقات فم تناول عن ف ب فدا الجهاز ضع لا. الجهاز هذا ف د ف ر إعادة ف تم أن ف جب: ال ف د ف ر إعادة المنزلة الف الفافات ف ف ب ال فانه الجهاز من ف تخلص و لكن. العامة الطرق على أو فمتمعدنة فجمع ف نقطة ف ف الجهاز و وضع فم الذين الأوقات ف بل من الجهاز هذا استخدام يمكن ذوي والأشخاص فوق وما سنوات 8 ف بين أعمارهم ف تراوح أو المخفضة وال عملة فة والحسبة ال ب ف ل ف قدرات أو إشرافا ف ل ف قوا ف د كان وإذا والمعروفة الخبرة ف قص وفهم أمة ف بطر فة الجهاز استخدام ف نشان ف عملجات لا. الجهاز مع اللعب ل الأوقات ف ف جور لا. م تورط المخاطر و صيانة ف ال فتنظف الأوقات ف ف قوم أن ف جب لآلشرف دون المستخدم

HR

1. Način rada:

Neovisni laboratoriji su pokazali učinkovitost ultrazvuka u odbijanju štetnika. Oni odlaze jer se ne mogu prilagoditi snažnom ultrazvuku čija se frekvencija stalno mijenja. Njihova okolina postaje neprijateljska, tako da ne mogu više čuti potencijalnu opasnost i napuštaju zgradu. Kućni glodavci kao što su hrčci, bijeli miševi, ... ne mogu više boraviti u prostoriji koju štiti uređaj. Rezultati će biti vidljivi nakon dva tjedna. Kako biste izbjegli povratak štetnika, nemojte isključivati uređaj, ostavite ga raditi. Možete povremeno premjestiti uređaj.

2. O ultrazvuku:

Zvuk frekvencija kojeg prelazi 22KHz je nečujan za ljude kao i za pse, mačke i domaće životinje; to je « ultrazvuk ». On se odbija od glatkih površina, ali se apsorbira u meke materijale kao što su tepisi i zavjese, te ne prolazi kroz zidove.

3. Postavljanje i podešavanje uređaja:

Uključite uređaj u utičnicu 220-240V, lampica koja svijetli dokaz je da uređaj dobro radi kada je postavljen na 'ON' (uključeno).

Za dobar rezultat uređaj nemojte postavljati iza namještaja ili zavjese.

Buhe, moljci, pauci: uređaj postavite 20 do 50 cm od tla.

Miševi i štakori: uređaj postavite 5 do 60 cm od tla.

Podešavanje: vidjeti donju shemu.

Podesite prekidače « sound pattern » i « sound volume » prema vrsti štetočine koju lovite.

'Sound pattern': A, B ili C :

'Sound volume': Quiet = samo ultrazvuk ; Med = Quiet + lagano čujni zvukovi ; Loud = Quiet + Med + jako čujni zvukovi. Učinkovitost je ustanovljena protiv pčela, osa i škorpiona.

Svi su uređaji bezopasni za ljude, nerođenu djecu, pse, mačke, ptice, krave, koze, ovce, perad i reptile.

4. Preporuke:

Za upotrebu samo u zatvorenom prostoru. Ne upotrebljavati u kupaonicama ili u prostorijama s puno vlage. Čuvati izvan dohvata djece. Uređaj može koristiti djeca u dobi od 8 i više godina i osobe s smanjenim tjelesnim, senzornim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja ako su na siguran način dobili nadzor ili upute o uporabi uređaja i razumiju opasnosti uključeni. Djeca ne smiju igrati s aparatom. Čuvanje i održavanje korisnika ne smiju učiniti djeca bez nadzora. Recikliranje: Ovaj se uređaj mora reciklirati. Ne baciti ga u kućanski otpad niti na javne površine. Odložite ga na odobrenom odlagalištu.

WEEE

Recycling Information : This equipment must be recycled. Do not place it in the normal waste system. Please return it to place of purchase for recycling. Recyclage: Cet appareil doit être recyclé. Ne le jetez pas dans les ordures ordinairement ramassées. Veuillez le rapporter au point de vente pour recyclage. Recycleren : Dit apparaat moet worden gerecycleerd. Mag u het niet met het normale afval wegwerpen. Breng het toestel terug naar de winkel te recycleren. Recyclinghinweise: Dieses Gerät muss recycelt werden. Entsorgen Sie bitte nicht über das öffentliche Abfallbeseitigungssystem. Bringen Sie es beim Einkaufsgeschäft zum recycelieren.

